

LandgeMEINde  
**LEBEN!**

**Oh du Fröhliche ...**

### **Baumaßnahmen**

in der  
Landgemeinde  
Seite 4

### **Bundesverdienstorden**

für ehrenamtliche  
Tätigkeit  
Seite 10

### **40. Pferdemarkt**

das Traditionsfest feierte  
Jubiläum  
Seite 12

## Ein für alle turbulentes Jahr neigt sich dem Ende

Das Superwahljahr, ein Jubiläum des größten Volksfestes unserer Region und viele weitere Höhepunkte prägten 2024. Nun heißt es auf der Zielgeraden Richtung Weihnachten und Jahresende noch einmal Ruhe bewahren. Die 13. Ausgabe der LandgeMEINde LEBEN garantiert Abwechslung zum Weihnachtstrubel. Denn sie ist anders als die bisherigen. Viele Kurzinformationen erwarten sie und geben gebündelt Auskunft zum Geschehen der vergangenen Monate, aber auch zu dem was in den nächsten Wochen bevorsteht.

## Der Fortschritt ruht keines Weges

Rathaus, Glasfaser und vieles mehr beschäftigten uns über mehrere Jahre. Nun sieht man die Bauzäune und Absperrungen in der Landgemeinde kaum noch. Doch ruht der Fortschritt keines Weges. Was, wann und wo gebaut wird lesen sie im Innenteil.

## Das Jubiläum des Thüringer Pferdemarktes

Es war ein Jubiläum mit vielen Facetten. Gewohnte Stimmung, viele Traditionsliebhaber und ein Highlight nach dem anderen prägte den 40. Thüringer Pferdemarkt. Gleich vier Tage, passend zur Jubiläumszahl, dauerte das Traditionsfest. Als eines der größten Volksfeste unserer Region braucht es sich nicht hinter den ganz großen Festen Thüringens verstecken.



## Taubenmarkt steht in den Startlöchern

Märkte und Veranstaltungen gab es in diesem Jahr viele. Nach dem Jubiläum des Thüringer Pferdemarktes blicken wir nun in das Jahr 2025. Kurz nach dem Jahreswechsel steht der Taubenmarkt bereits in den Startlöchern.

## Die erste Saison ist zu Ende

Vor einem Jahr herrschte Skepsis: wie wird die Badsaison 2024 im Freibad Buttstädt verlaufen. Turbulent war sie zugegebenermaßen, zumindest hinter den Kulissen. Neue Erfahrungen, Einschätzungen und ein komplett neues Team organisierten den Freibadalltag. Doch was den Sommer im Freibad prägte verrät der Innenteil.

## In der Weihnachtszeit hat die Landgemeinde viel zu bieten

Mit Herzblut und viel Engagement wird auch in der Weihnachtszeit reichlich geboten. Die Vereine der Ortsteile organisieren zahlreiche Weihnachtsveranstaltungen in ihren Orten. Lesen sie selbst.

**Ein schönes, festliches und glanzvolles Weihnachtsfest wünscht die Gemeinde Buttstädt. Mögen Momente des Genusses, Düfte der Weihnacht, Lächeln der Freude und Gedanken der Besinnung ihre Festtage prägen. Genießen sie den Zauber der Weihnachtszeit.**

# Landgemeinde aktuell

## Halbjahresreport

- PV-Speicher im Sportlerheim Großbrennbach und in der Feuerwehrhaus Buttstädt installiert
- PV-Anlage mit Speicher im Sportlerheim Buttstädt installiert
- Sanierung Sanitärbereich Feuerwehrhaus Kleinbrennbach
- Sanierung Sanitärbereich Kegelbahn Guthmannshausen
- Abschluss Badsaison 2024
- finale Fertigstellung und Freigabe vom Schänkplatz Olbersleben
- finale Fertigstellung und Freigabe der Schulgasse in Guthmannshausen



mehr unter:  
[lg-buttstaedt.de/aktuelles](http://lg-buttstaedt.de/aktuelles)



## Gemeinderatsitzung

### wichtige Beschlüsse im letzten halben Jahr

- weitere Baumaßnahmen und Vorgehensweisen in den Kitas nach den Betriebserlaubnisverfahren
- Benutzungssatzung + Gebührensatzung für öffentliche Einrichtungen
- Anpassung der Hauptsatzung und Geschäftsordnung
- Baumschutzsatzung
- Planerauswahlverfahren für die Sanierung des Sportplatzes in Buttstädt
- Vergabe der Planungsleistungen für den Radweg Teutleben Buttstädt
- Vergabe von Pflanzungen von klimaangepassten Baum und Straucharten in der Landgemeinde Buttstädt
- Vergabe zur Machbarkeitsstudie zur LED-Umrüstung der Straßenbeleuchtung in der gesamten Landgemeinde

### Nächste geplante Gemeinderatsitzung:

10. Dezember 2024 um 19 Uhr im Rathaus

### Schon gewusst?

Den öffentlichen Teil einer Gemeinderatsitzung kann jeder besuchen und gegebenenfalls sein Anliegen vortragen.

# Baumaßnahmen in der Landgemeinde

## Schulgasse Guthmannshausen

Im Sommer erlebten die Straßen „Schulgasse“ und „Am Torneborn“ im Ortsteil Guthmannshausen eine grundhafte Sanierung. In den Monaten Januar bis August dieses Jahres erfolgte eine Neuverlegung des Regenwasserkanals, das Aufbringen einer neuen Straßendecke, die Sanierung des Fußweges sowie die Installation neuer Straßenbeleuchtung. Bereits 2023 begannen die Arbeiten am Schmutzwasserkanal im Auftrag des AZV Finne. Gekostet hat das Projekt 709.450 € und ist mit 461.000 € Fördermitteln gestützt.



## Kita Rudersdorfer Rübchen vorerst umgezogen

Seit August sind die Kinder der Kita Rudersdorfer Rübchen in Buttstädt zu Gast. Im Rahmen des Trägerwechsels sind zahlreiche bauliche Mängel sowie aktualisierte Gesetzlichkeiten im Zulassungsverfahren aufgefallen. Toiletten, welche 5 cm unter der gesetzlichen Vorgabe eingebaut sind, dürfen nicht mehr genutzt werden. Besonders gravierend sind jedoch die Feuchtigkeit im Gebäude, die Fußböden, Elektroverkabelung und die Heizungsanlage. Man könnte Baumaßnahmen sofort veranlassen, doch ist während dieser ein Alltagsbetrieb nicht möglich. Außerdem bereiten die sinkenden Kinderzahlen Bedenken. In der Gemeinderatsitzung vom September stellte die Gemeindeverwaltung Vorschläge zur Weiternutzung vor. Sanierung, Abriss und anschließender Neubau oder auch eine vielfältigere Nutzung waren dabei Thema. Der Gemeinderat stimmte zu und veranlasste damit eine Variantenuntersuchung. Ein Termin zur Wiedereröffnung ist noch nicht festgelegt, die Kita in Rudersdorf soll auf Vorschlag des Bürgermeisters und des Gemeinderates erhalten bleiben.

## Spielgerät Guthmannshausen

In den vergangenen zwei Jahren erhielt der Spielplatz in Guthmannshausen gleich zwei neue Spielgeräte. In 2023 konnte das barrierefreie und interaktive Spielfeld eingeweiht werden. Dieses kostete 83.000 € und ist mit 74.500 € Fördermitteln gegenfinanziert.

Seit September steht nun auch der neue Spielturnm. Dieser bietet reichlich Abwechslung und



ergänzt den weitläufigen und sehr gepflegten Spielplatz hervorragend. Grund für das neue Spielgerät war der Zustand des alten Turms. Er wies Sicherheitsmängel auf. Mit dem neuen Gerät wurden noch einmal 15.400 € (davon 12.300 € Fördermittel) investiert.



### **Sanierung Kneippbereich in der Kita Sonnenschein**

Seit fast zwei Jahren steht der Kneippbereich für die Kinder der Kita Sonnenschein nicht zur Verfügung. Doch ist ein Ende in Sicht. Die Bauarbeiten sollen im Dezember abgeschlossen werden.

Seit der Sanierung 2015 war der Kneippbereich in Nutzung. Erhöhungen vor dem Tretbecken führten zur Schließung des Bereichs. Nach Begutachtung eines Sachverständigen wurde der komplette Rückbau des Kneippbereichs empfohlen. Knapp 80.000 € kostet der Rück- und Wiederaufbau. Bald können die Mädchen und Jungen der Kita wieder im Innenbereich kneippen.

Die Kita Sonnenschein ist eine zertifizierte Kneippeinrichtung. Verschiedene Angebote im Außenbereich wirken ergänzend zum Innenbereich, welcher mit einem Laufbecken zum Wasserwaten und einem separaten Becken für Armgüsse ausgestattet ist.

### **Welche Projekte sind derzeit in Planung und Vorbereitung**

- Neugestaltung Sportplatz Buttstädt und Erweiterung der Sportstätte
- Straßensanierungen in Buttstädt und Kleinbrennbach
- Radweg Teutleben – Buttstädt
- Wohnungssanierungen in den Wohneinheiten der Gemeinde
- weitere PV-Anlagen mit Speicher auf der Kita Buttstädt sowie eine Speichererneuerung auf dem Verwaltungsgebäude
- Aufbau Ersatzspielgeräte auf dem Spielplatz in Teutleben
- Pflanzung von Bäumen, Sträuchern und Hecken
- Pflasterarbeiten und Baumpflegeschnitte durch den Bauhof
- Variantenuntersuchung für die Kita Rudersdorf
- diverse Gehwehsanierungen in der Landgemeinde
- Neugestaltung des Spielplatzes in Hardisleben
- Planung diverser Umbaumaßnahmen in den Kitas
- Vorbereitungen auf die Badsaison 2025 sowie Sanierungsmaßnahmen im Freibad
- Planung zur Erneuerung des Stangewegs zwischen Großbrennbach und Ellersleben
- neues Spielgerät auf dem Spielplatz in Buttstädt



Landgemeinde aktuell

## Taubenmarkt in 2025 immer mittwochs

Buttstädt war einst die Stadt der Viehmärkte. Neben dem Thüringer Pferdemarkt stammt auch der Taubenmarkt aus dieser Zeit. Zugegeben dienen beide Märkte heutzutage zum Erhalt der Tradition und Stärkung des gesellschaftlichen Lebens. Viehhandel wird auf dem Taubenmarkt sporadisch vollzogen, auf dem Pferdemarkt gar nicht mehr. Mehrere Taubenzüchter unterstützen die Februarmärkte aufgrund des geringen Handels und stellen ihre Tiere zur Schau.



Für den kommenden Februar laufen die Vorbereitungen bereits. Neu ist, dass die Tierbörse mit dem Mittwochsmarkt vereint wird. Also findet der Taubenmarkt in 2025 alle vier Wochen zum Mitte der Woche und nicht wie gewohnt donnerstags statt. Grund für diese Änderung ist die Einbettung in die gewohnten Händlerstrukturen des Wochenmarktes. In den vergangenen Jahren zeigte der Marktplatz nur wenige Markthändler während der Tierbörse. Um das Gesamtbild des Taubenmarktes wieder aufzurunden entschied man sich mit den Taubenzüchtern für den Mittwoch.

## Wahlen 2024 und 2025

Die Ergebnisse der Kommunalwahl im Mai dieses Jahres standen bereits im Amtsblatt. Landgemeinderäte, Ortschaftsbürgermeister, Ortschaftsräte und Landrat wählte die Landgemeinde damals. Im September folgte die Landtagswahl.

Wer die Ergebnisse der Wahl für Landgemeinderäte, Ortschaftsräte und Ortschaftsbürgermeister noch einmal lesen möchte kann dazu auf unserer Website [www.lg-buttstaedt.de](http://www.lg-buttstaedt.de) unter der Rubrik Bürgerservice die entsprechende Augustausgabe des Amtsblattes finden.

Als bisher inoffizieller Termin für die Bundestagswahl wird der 23.02.25 angenommen. Im Zuge dieses Wahltermins findet auch die Wahl des Ortschaftsbürgermeisters in Kleinbrennbach statt.

Im April 2025 folgt dann die Wahl des Landgemeindevorgängermeisters. Jeder Landgemeindevorgänger erhält dafür am 27. April die Möglichkeit seine Stimme abzugeben. Zeitnah veröffentlicht die Gemeinde Informationen zum Ablauf aller Wahlen.



# KINDERGARTEN UND JUGENDCLUB

## KITA „SONNENSCHNEN“ IN BUTTSTÄDT

Das neue Kindergartenjahr startete in der Kita „Sonnenschein“ mit vielen spannenden Erlebnissen. Im September fanden in allen Gruppen die Oma- Opa- Nachmittage statt. Jede Gruppe gestaltete tolle Einladungen für die Großeltern. An dem Veranstaltungstag selbst eröffneten die Kinder der jeweiligen Gruppe den Nachmittag mit einem kleinen Programm. Bei gemütlichen Kaffee, Kakao und Kuchen sowie einem gemeinsamen Angebot, zum Beispiel Bilderrahmen oder Teebeutel herstellen, konnten die Kinder mit ihren Großeltern einen besonderen Nachmittag verbringen.

Mitte September folgte das Sommer- Kneipp- Fest mit einem bunten Programm der Sonnenscheinkinder und verschiedene Stationen mit kneippischen Spielen. Bei diesen konnten die Kinder mit ihren Angehörigen Stempel sammeln und ein Eis gewinnen. Wenige Tage später folgten Theateraufführungen von „Das Rübchen“ und für die größeren Gruppen „Tischlein deck dich“. Die Herbstwoche Ende Oktober gestaltete jede Gruppe altersgerecht. So wurden z. B. Kürbissuppe gekocht, Kartoffeldruck durchgeführt oder auch Maiskolben bemalt.

Doch in der Zeit von August bis jetzt beschäftigte die Kids viel mehr. Eine olympische Woche, der Besuch in der Bibliothek, der wöchentliche Sport in der Grundschule oder die Durchführung des Vorlesetages im Wald standen auf dem Programm. Eine Bücherspende von Frau Beck aus der Bibliothek erfreute die Kinder sehr. Vielen Dank dafür.

Derzeit beschäftigen Wunschzettel und Weihnachtsbasteleien die Jungen und Mädchen. Für Dezember stehen Weihnachtsfeiern, Programmdarbietungen und ein Stand zum Buttstädter Weihnachtstreiben und Singen zum Weihnachtsmärchen in der Zweifelderhalle auf dem Programm.

## KITA „MICKYMAUS“ IN GUTHMANNSHAUSEN

Dem Herbst widmete sich die Kita Micky Maus Ende Oktober mit einer Themenwoche. Gemeinsame Morgenkreise mit Liedern und Theater, Herbstwanderungen mit Sammelaktionen, Bastelaktionen und gemeinsames Kochen standen an. Platzdeckchen aus Blättern, Kartoffeldruckbilder, eigens gebastelte Drachen, schmackhafte Apfelkuchen, Igel-Plätzchen und weitere Leckereien waren das Ergebnis.

Am 20. November erwartete die Kleinen dann das Lichterfest mit einem leuchtend geschmückten Mehrzweckraum, gruppenübergreifenden Mahlzeiten, Windlichtbasteln, Märchenprojekte und Taschenlampenspiele. In nichts steht der Dezember den vorherigen Monaten nach. Puppentheater mit dem Stück „Mascha und der Bär“, Aufführungen und Standbeteiligungen zum Adventssamstag in Guthmannshausen und natürlich verschiedene Weihnachtsaktionen im Kitaalltag wartet auf die Kleinsten.



Landgemeinde aktuell

## Änderungen der Hauptsatzung und Geschäftsordnung



Der Gemeinderat beschloss eine Änderung der Hauptsatzung und Geschäftsordnung. Dies führt zu einer Abwandlung zur Pflicht der Veröffentlichung von Beschlüssen. Zukünftig soll nicht mehr das Amtsblatt das geltende Medium zur öffentlichen Bekanntmachung sein, sondern die Website der Landgemeinde.

**Entsprechende Informationen, ab wann dies genau in Kraft tritt, teilt die Gemeinde rechtzeitig mit.**

## Landgemeinde hat nun eigenen WhatsApp-Kanal

Für das Freibad gab es bereits seit Juni einen eigenen Kanal. Nun gibt es diesen auch für die Landgemeinde Buttstädt. Mit diesem sollen mehr Bürger Zugang zu Informationen über das Leben in unserer Heimat erhalten. Per Social Media ist unsere Landgemeinde bereits gut aufgestellt, doch gibt es einen Großteil unserer Bewohner, die Instagram und Facebook nicht nutzen. Der Anbieter mit dem grünen Zeichen weist in Gesprächen eine deutlich höhere Nutzung durch die Landgemeindegewohner auf.

Der WhatsApp-Kanal soll zukünftig aktuelle Infos rund um Veranstaltungen, Baumaßnahmen und andere wichtige bzw. interessante Geschehnisse mitteilen.



Einfach QR-Code scannen  
und Kanal abonnieren



Landgemeinde Leben

## Freibadsaison 2024 ist beendet

Bereits im vergangenen Jahr erfuhr die Gemeinde vom Trägerwechsel des Freibad Buttstädt. Schnell stand fest, die Saison 2024 in Eigenregie durchzuführen. Die Wintermonate nutzte das Team der Verwaltung für zahlreiche Vorbereitungen. Personalgesuche, Genehmigungsverfahren, Erfahrungsaustausche, organisatorische Vorbereitungen für verschiedenste Tagesabläufe uvm. spielten dabei eine Rolle. Parallel fand sich der Bauhof in die Badtechnik ein, führte verschiedenste Instandsetzungen durch und sanierte z. B. die Duschbecken, Zaunanlage und den Kiosk.



In diesen Monaten stand der Förderverein Freibad Buttstädt e. V. der Gemeinde treu zur Seite. Ihr Engagement und Unterstützung ist und war Gold wert. Angefangen von Pumpenbetreuung und Beckenstreichen bis hin zu Aushilfsgelegenheiten während des Badalltags sowie Veranstaltungsdurchführung trat der Verein in Aktion. Mit der Eröffnung im Mai wechselte das Wetter in eine Art badeungeeignete Lage. Es sah nach einer schlechten Saison für Besucher aus. Die Ferien brachten ein wenig besseres Wetter mit sich. Der August verwöhnte uns dann mit Sommer pur, bescherte heiße und badefreundliche Wochen bis zum Ende der Freibadsaison. Zwei Abendschwimmen und das abschließende Stöpselfest zum Kindertag ließen die Besucher auch im Dunkeln Badflair erleben. Insgesamt 25.000 Besucher nutzten das Angebot eines Freibadbesuchs in der Zeit von Mai bis September. Fundsachen sammelten sich Kistenweise. Egal ob Shirts, Handtücher, Schuhe usw. liegen bis Ende des Jahres abholbereit in der Verwaltung.

Wer glaubt, dass unser Freibad ausschließlich durch Rettungsschwimmer betrieben werden kann, der täuscht sich! Ein Team aus mehreren Verwaltungs- und Bauhofmitarbeitern, Rettungsschwimmern, Kassierern, Reinigungskräften, Mitgliedern des Badvereins, den Stadtwerken Sömmerda, Firmen für Reparaturen und zahlreiche weitere Unterstützer waren 2024 im Einsatz. Wenn viele Menschen agieren, braucht es auch eine Anlaufstelle: Sarah. Bei ihr liefen die Fäden zusammen, sie hat organisiert, koordiniert und die Truppe zusammengehalten. Vielen Dank an jeden einzelnen Mitwirkenden. Nur gemeinsam ist eine solche Saison zu meistern.

### Du möchtest Rettungsschwimmer im Freibad werden?

Keine Ausbildung zum Rettungsschwimmer und trotzdem Interesse?

**Komm in unser Team und werde Rettungsschwimmer!**

Dann melde dich unter 036373 41 110.



# Bundesverdienstorden für ehrenamtliche Tätigkeit

Seit über 40 Jahren zeichnet Manfred Kresse ehrenamtlich die Entwicklung von Wild- und Ackerpflanzen in der Region Buttstädt auf. Jahreszeitliche Abläufe verschiedener Pflanzenkulturen, z.B. Keimung, Blattentwicklung, Vor- und Vollblüte, Fruchtentwicklung, Blattverfärbung und Blattfall, notiert der ehemalige Buttstädter für den deutschen Wetterdienst in Offenbach, Abteilung Agrarmeteorologie.

Im 14-Tage-Rhythmus besucht er dazu seine festen Standorte in unserer Landgemeinde. Anhand der Aufzeichnungen lässt sich ableiten welche Pflanzen miteinander verträglich sind und wann welche Abläufe für Agrar und Industrie zu berücksichtigen sind.

Meist wird Manfred Kresse mit seiner beruflichen Tätigkeit als Lehrer für Biologie und Chemie in der Oberschule Buttstädt in Verbindung gebracht. Doch in seiner Freizeit wirkte er u.a. als stellvertretender Bürgermeister, Stadtratsmitglied, Stadtführer, Organisator der „Buttstädter Rathausmusiken“, Verbindungsmitglied der Buttstädter Städtepartnerschaften, (Ehren)Mitglied des Fördervereins „Alter Buttstädter Friedhof“. Mittlerweile lebt der 90-Jährige seit einigen Jahren in Weimar. Doch Familie und Herz sind hier in Buttstädt verankert. Schließlich hat er viel Herzblut während seiner fast 60-jährigen Lebenszeit in Buttstädt und seiner 45-jährigen pädagogischen Berufszeit in unseren Heimatort investiert.

Im Jahr 2022 reichte der Deutsche Wetterdienst die Ordensanregung für Manfred Kresse beim Bundespräsidenten ein.

Über zwei Jahre dauerte die Prüfung des Vorschlages. Zur Übergabe des Bundesverdienstordens am 31.05.2024, kurz vor Manfred Kresses 90sten Geburtstag, trafen sich der Oberreferent des Deutschen Wetterdienstes, Weimars Oberbürgermeister, Presse und Familienmitglieder zur feierlichen Übergabe





„Ich bin sehr stolz darauf den Bundesverdienstorden erhalten zu haben und will zugleich auch sagen, dass ich dies als Würdigung meiner Arbeit und der vielen tausend Stunden ehrenamtlicher Tätigkeit betrachte.“

#### **Manfred Kresse im Interview**

Alter und Bundesverdienstkreuz geben Manfred Kresse noch lange keinen Grund die Aufzeichnungen zu beenden. Mithilfe seiner Angaben und der aller anderen Beobachter ist zu erkennen, dass sich die Blütezeiten in unseren Regionen um 15 - 20 Tage nach vorn verschoben haben. Ein Beispiel ist dafür der Raps, denn dieser blüht überwiegend im April und seltener im Mai.

In den letzten drei Jahren war Herr Kresse an der historischen Aufarbeitung der Fliegermordumstände in und um Buttstädt in den Jahren 1944 und 1945 maßgeblich beteiligt.

**Vielen Dank Herr Kresse für ihr beeindruckendes Engagement und die investierte Zeit. Sie haben sich nicht nur für Buttstädt, sondern darüber hinaus mit Ausdauer und Kontinuität engagiert. Chapeau!**

## **Zur Weihnachtszeit gehört das Turmblasen zu Buttstädt**



Jedes Jahr im Advent ertönen die Instrumente des Posaunenchor vom Kirchturm in Buttstädt. Posaune, Tuba, Waldhörner und Trompeten gehören dazu. Seit 1982 oder 1983, da ist sich der Posaunenchor nicht mehr ganz sicher, spielen die Mitglieder jeden Adventssamstag um 17 Uhr bekannte Weihnachtslieder. Die Anzahl der Mitwirkenden variiert von zwei bis sechs Bläsern pro Turmblasen.

Knapp 20 Minuten lauschen die Besucher des Marktplatzes. Jung und Alt versammeln sich, nutzen das Turmblasen sogar als Treffpunkt. Mittlerweile können die Zuhörer auch wärmende Getränke für den guten Zweck erwerben. Doch wie kommt man auf die Idee eine solche musikalische Umrahmung für die Adventszeit zu finden? Ganz einfach, in dem der Kirchturm ein neues Geländer auf der oberen Plattform erhält. Zuerst gab es das „Osterwecken“ zum Ostersonntag um 6 Uhr in der Früh. Dieses übertrug sich dann auf die Adventszeit. Sollte auch ihnen das Osterwecken bisher unbekannt sein, dann lauschen sie doch einfach am nächsten Ostersonntag dem Weckruf der Turmbläser.

Im vergangenen Jahr feierte der Posaunenchor sein 61jähriges Bestehen. Knapp 12 Mitglieder beteiligen sich und treten zu unterschiedlichen Anlässen auf. Einige davon sind seit Anfang an beim Turmblasen dabei.

**Nachwuchs wird auch bei dem Posaunenchor gesucht. Drei Jugendbläser bilden eine neue Ära, doch wer Interesse hat kann sich gern beim Kirchbüro in der Kirchstraße melden.**



Landgemeinde Leben

## Pferdemarkt mal 40

Das mit dem 40. Thüringer Pferdemarkt und den 40 Jahren stimmt bei unserem Traditionsfest nicht wirklich überein. Im Jahr 1982 erlebte Buttstädt nach Jahrzehnten der Pause den ersten Pferdemarkt. In anderem Charme als früher, nämlich als Volksfest und nicht als reinen Viehmarkt, trat er dank des Marktkomitees in Erscheinung. Unterhaltung für Groß und Klein und eine jährliche Weiterentwicklung prägen den Thüringer Pferdemarkt seitdem. Den Ursprung des Viehhandels wirkt der zeitliche und gesellschaftliche Wandel entgegen. Doch lebt die Geschichte des Festes weiter und wird in die drei Tage eingebunden. Drei Mal fiel der Pferdemarkt seit Wiedereinführung aus.

Zum Jubiläum feierte die Landgemeinde mit seinen Besuchern keine drei, sondern vier Tage. Angelehnt an die Jubiläumsszahl. Eingeläutet durch einen Festempfang, welcher für Vereine, Gemeinderatsmitglieder und Unterstützer des Festes ausgerichtet war, folgte ein Abendkonzert mit gelassener Stimmung und voller Vorfreude auf das bevorstehende Wochenende.

Ganz offiziell begann der 40. Thüringer Pferdemarkt durch den Festumzug am Freitag. Knapp 50 Schaubilder gestaltet von Vereinen und Unternehmen unterhielten die

Zuschauer. Ein Teilnahmebild schöner als das andere. Freude und Spaß kam bei den Teilnehmern nicht zu kurz, das sah man ihnen an. Wenig später verlor unsere Nationalmannschaft das EM-Spiel. Doch nach kurzer Wehmut holte die Eröffnungs- und anschließende Double-Show gute Laune bei den Besuchern hervor. Liveband und ein DJ taten ihr Übriges für einen ausgelassenen und unbeschwerten Abend.

Gleich Samstagfrüh ging es weiter. Rasseschau, Ponyreiten, Geflügelausstellung, Musik in zahlreichen Ecken, buntes Programm und natürlich der Markthandel prägten den Samstag. Reibungslos genossen die Bewohner und Besucher den Tag. Doch zum Schutze aller erfolgte gegen 15.30 Uhr die Veranstaltungsunterbrechung zwecks Sturmwarnung. Erfahrungen der vergangenen Jahre zeigten, dass man mit dem Schlimmsten rechnen muss. Verschont vom großen Unwetter konnte dann 17 Uhr der Pferdemarkt in die zweite Veranstaltungshälfte starten. Nach einer solchen Unterbrechung rechnet man nicht mehr mit einem vollen Markt, doch die Pferdemarktbesucher bewiesen das Gegenteil. Beachparty, mehrere Musikacts verteilt auf dem Festgelände und als Highlight die 90er Jahre Kultband Rednex lockten die Menschen aus allen Gassen hervor. So besucht war der Thüringer Pferdemarkt schon lange nicht mehr.

Wer mochte konnte gemütlich und entspannt am Sonntag über das Festgelände schlendern. Eine ungezwungene und lockere Stimmung lag über dem Pferdemarkt. Gottesdienst, Blas- und Countrymusik, Rasseschau, Kutschfahrten, die Landgemeindewettshow, Markttreiben und vieles mehr formten den Sonntag. Und wer glaubt, dass Buttstädt nach vier Tagen keine Kraft mehr hatte, der täuscht sich. Selbst am Sonntagabend war der Marktplatz zum Abschluss bei Livemusik gut gefüllt. Als „Fest der Superlative“ bezeichnete eine Überschrift in einer Zeitung unser Jubiläumswochenende. Und ganz ehrlich, es war ein Wochenende, das uns andere erst einmal nachmachen müssen. Ein kleines Städtchen, eine Landgemeinde wie wir, hat definitiv Maßstäbe gesetzt.

Wie ist das möglich? Mit viel Herzblut und Engagement zahlreicher Mitwirkender! Dank des Ehrenamtes können wir unseren geliebten Thüringer Pferdemarkt bis heute fortsetzen. Ohne Mario und Anja ginge der Umzug nicht auf die Beine zu stellen, ohne Christiane und Buttstädt erleben e.V. gäbe es keine Rasseschau und die Gestaltung des Roßplatzes, ohne Stefan und alle Kameraden gäbe es keine Absicherung der Feuerwehr, ohne Nico keine Koordination der Sanitätskräfte und ohne die Tanzgruppen bzw. mitwirkenden Vereine keine regionalen



Programmdarbietungen und Getränkestützpunkte. Weiter gibt es ein Dreiergespann, welches wilde Ideen versucht in die Realität umzusetzen. Hendrik, Mathias und Julia sitzen ein Jahr an den Vorbereitungen für Programm, der Außenwirkung des gesamten Festes und neuen Möglichkeiten zum Erhalt des Thüringer Pferdemarktes. Dabei ist die Vereinigung des aktuellen Zeitgeistes und der Tradition eine der größten Herausforderungen.



Und dann braucht es auch beruflich engagierte Mitarbeiter und Partner, die den Willen und auch Perfektionsstreben haben, diese Veranstaltung bestmöglich auf die Beine zu stellen.

Dazu zählen unser Bauhof, Ordnungsamt, die Verwaltungsmitarbeiter, verschieden Partner für Technik, Sicherheit und all die unterschiedlichen Aspekte umzusetzen. Dank der Mischung aus Ehrenamtlichen, Mitarbeitern und Partnern, welche absolut im Sinne des Thüringer Pferdemarktes handeln und zum Gelingen beitragen, können wir die steigenden Herausforderungen zur Verwirklichung unseres Traditionsfestes bewältigen.

Danke an jeden einzelnen Pferdemarktmacher und jede einzelne Pferdemarktmacherin! Ihr seid spitze. Und nicht zu vergessen sind unsere wundervollen Besucher. Seit Jahren herrscht eine entspannte Stimmung, Heimatgefühl und ein Flair, welcher nur in Buttstädt zu finden ist. Schön zu spüren, dass ihr den Pferdemarkt lebt!

Nun heißt es die neue Zeitepoche des Thüringer Pferdemarktes einzuleiten. Das Fest und dessen Anforderungen haben sich verändert. Es benötigt Änderungen in der Organisationsstruktur. Mehr Wünsche der Buttstädter und Besucher sollen einfließen. Die vielfältigen Angebote erhalten bleiben. Dazu brauchen wir Unterstützung. Und nun kommt ihr in das Spiel.

## **Wir suchen DICH! Dich als Ideengeber, als Vorbereiter, als Mitwirkender.**

Für die Junge Generation, also Interessierte im Alter von 12 – 18 Jahre findet am 17.12.24 um 17.30 Uhr ein erstes Treffen im Rathaus statt. Am Tag später, den 18.12.24 um 18.30 Uhr, eine Zusammenkunft für die erwachsenen Interessierten.

Also dann, schwing dich in den Sattel des Pferdemarktmachers und gestalte deinen Pferdemarkt mit. Wenn du Interesse hast, dann melde dich bei der Gemeinde Buttstädt.

### **Ansprechpartnerin:**

**Julia Deubler, Telefon: 036373 41 112, [pressestelle@lg-buttstaedt.de](mailto:pressestelle@lg-buttstaedt.de)**



# Veranstaltungen

- 29.11.      Weihnachtsmarkt Rudersdorf  
Adventsmarkt in der Regelschule Buttstädt
- 30.11.      Olberslebener Weihnachtszauber  
Weihnachtszauber in Hardisleben  
Adventszauber in Mannstedt  
Adventseröffnung in Guthmannshausen  
Familienadventssingen in Buttstädt
- 01.12.      Weihnachtsfunkeln in Eßleben
- 05.12      Gemeindeweihnachtsfeier in Olbersleben
- 06.12.      Nikolaustour in Großbrennbach  
Weihnachtsmarkt der Grundschule Buttstädt
- 07.12.      Weihnachtstreiben in Buttstädt  
Adventsmarkt in Großbrennbach
- 08.12.      Adventseinladung in Ellersleben
- 10.12.      Seniorennachmittag 14.30 Uhr Gemeindehaus Kirche Buttstädt  
(Pfarrbereich Buttstädt und Großbrennbach)
- 13.12.      Weihnachtsmärchen in Buttstädt
- 15.12.      Glühweinabend in Kleinbrennbach  
Adventsmusik und Chöre in Ellersleben (16 Uhr)
- 19.12.      Quartalsgeburtstag in Kleinbrennbach

Aktuelle  
Veranstaltungen  
finden Sie hier.



Jeden Adventssamstag: Turmblasen vom Kirchturm Buttstädt

Jeden Adventssonntag: Entzünden des Adventskranzes in Kleinbrennbach

## Weihnachtsgottesdienste an Heiligabend

16.00 Uhr evangelische Kirche Buttstädt

17.30 Uhr Christvesper in Hardisleben

17.00 Uhr katholische Kirche Buttstädt

16.30 Uhr Christvesper in Kleinbrennbach

17.30 Uhr Christvesper in Ellersleben

14.30 Uhr Christvesper in Mannstedt

16.00 Uhr Christvesper in Eßleben

15.45 Uhr Christvesper in Olbersleben

16.00 Uhr Christvesper in Großbrennbach

16.00 Uhr Christvesper in Rudersdorf

16.30 Uhr Christvesper in Guthmannshausen

15.00 Uhr Christvesper in Teutleben

# Kreativecke



## Kennst du den Text der Weihnachtslieder?

### O Tannenbaum, o Tannenbaum

#### 1. Strophe

O Tannenbaum, \_ \_ \_ \_ \_ ,

Wie grün sind deine \_ \_ \_ \_ \_ .

Du grünst nicht nur zur Sommerzeit,

Nein auch im Winter wenn es \_ \_ \_ \_ \_ .

O Tannenbaum, O Tannenbaum,

Wie grün sind deine Blätter!

### In der Weihnachtsbäckerei

#### Refrain:

In der Weihnachtsbäckerei

Gibt es manche \_ \_ \_ \_ \_

Zwischen Mehl und Milch

Macht so mancher \_ \_ \_ \_ \_

Eine riesengroße \_ \_ \_ \_ \_

In der Weihnachtsbäckerei

In der Weihnachtsbäckerei

#### 1. Strophe

Wo ist das Rezept geblieben

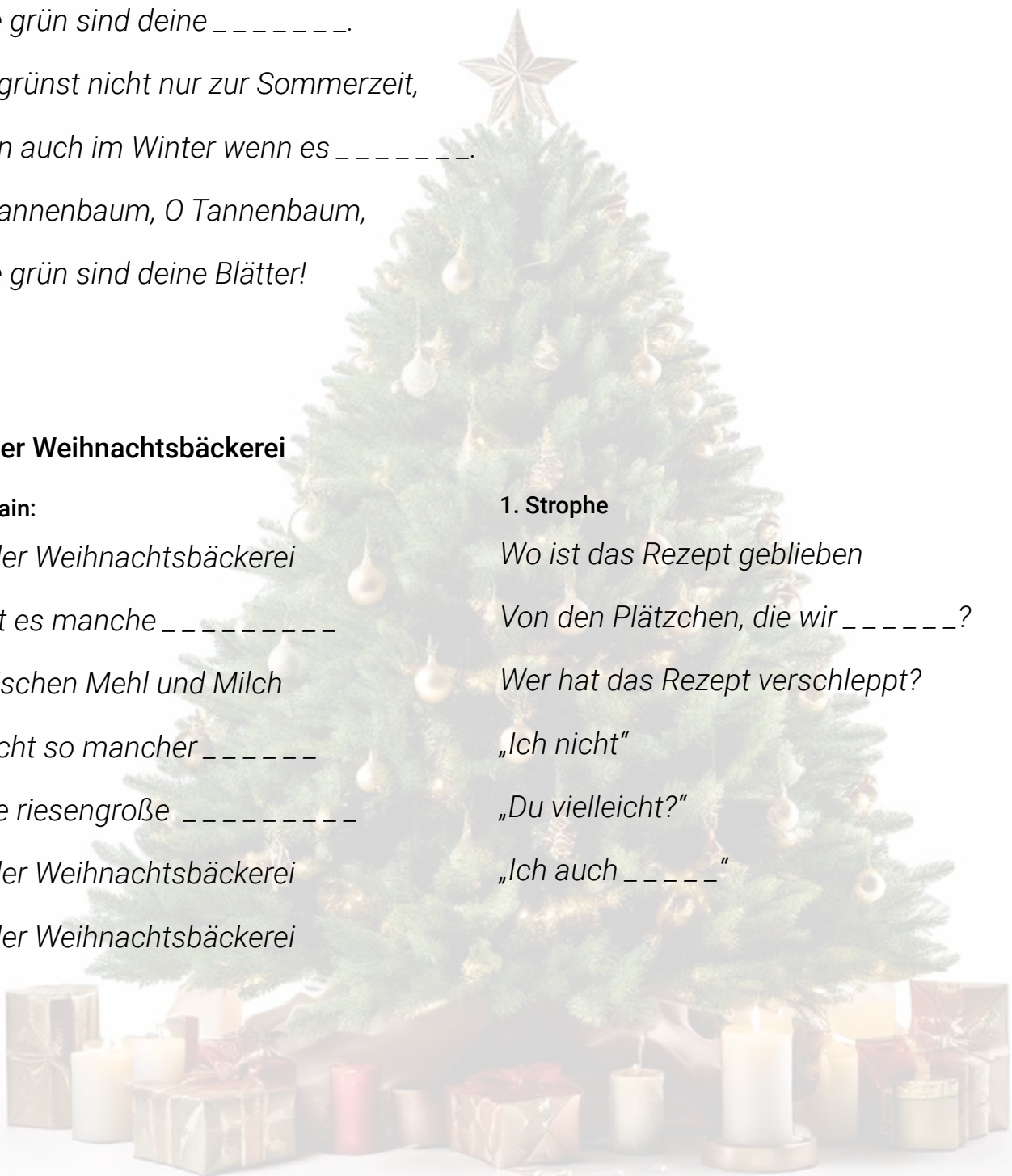
Von den Plätzchen, die wir \_ \_ \_ \_ \_ ?

Wer hat das Rezept verschleppt?

„Ich nicht“

„Du vielleicht?“

„Ich auch \_ \_ \_ \_ \_“







unsere Rezeptsammlung  
finden Sie hier

Schlemmerecke

## Thüringer Klöße

### Zutaten

- 3 – 4 Kg Kartoffeln
- 2 alte Brötchen
- 1 EL Butter
- Salz
- 1 gehäufter TL Backpulver

Rezept vom  
Heimatverein Kleinbrembach

*Die Brötchen in kleine Würfel schneiden und mit der Butter anbraten. Beiseitestellen und abkühlen lassen. Jetzt die Kartoffeln schälen und reiben (z.B. mit einer Küchenmaschine). Danach die Kartoffeln auspressen. Dazu die Masse in ein Leinensäckchen füllen und solange pressen bis kaum noch Feuchtigkeit vorhanden ist. Nebenbei Wasser zum Kochen bringen, salzen und einen gehäuften TL Backpulver hinzufügen. Nun aus dem kochenden Wasser einige Kellen auf die gesalzene Kloßmasse geben. Alles gut durchkneten und Klöße je nach Vorliebe formen. Die Klöße in das kochende Wasser geben. Wasser auf kleine Stufe stellen, sodass die Klöße, je nach Größe, 20 bis 30 Minuten ziehen können. Zuletzt die Klöße mit der Schaumkelle aus dem Topf holen, servieren und schmecken lassen!*

Sende uns deine Rezepttipps und lies sie in unserer LandgeMEINde LEBEN und auf unserer Webseite. Du kochst unsere Rezepttipps nach und postest sie? Dann verlinke uns mit #lg\_buttstädt.



Ellersleben lädt ein zum  
**2. Advent**  
08. Dezember 2024 ab 15 Uhr

Kleine Marktstände für das ein oder andere Weihnachtsgeschenk  
Live Musik von Schmitters  
Ponyreiten, Schieß- und Losbude, Basteln für die Kinder  
Auftritt der Tanzzwerges vom OSV  
Besuch des Weihnachtsmannes  
**Für das leibliche Wohl gibt es**  
Süße und Herzhafte Leckereien  
Glühwein und Kinderpunsch  
Es lädt ein der Ellersleber Feuerwehrverein und die Gemeinde Ellersleben



**Weihnachtsmarkt der Sophienschule**



am 6.12.2024 in der Aula der Grundschule  
15.30 Uhr Theaterstück  
„Räuberische Weihnachten“



ab 16 Uhr auf dem Roßplatz kleiner Weihnachtsmarkt  
mit Glühwein und Rostwürsten, Kaffee und Kuchen  
und eigenen Basteleien.



07.12.2024  
14.30 Uhr  
**Weihnachtstreiben**  
auf dem Buttstädter Marktplatz

Budenzauber, Kinderbasteln, heiße Getränke, Kuchenbasar,  
Flohmarkt für Kinder, Weihnachtsbaumverkauf

15.00 Programm der Kita  
gemeinschaftl. Weihnachtssingen  
15.30 Besuch des Weihnachtsmannes  
17.00 Turmblasen  
17.30 Märchenlesung im Coudray-Haus

Für wärmende Speisen und Getränke ist gesorgt!



Die Kooperation von Buttstädter Vereinen




Wir laden herzlich ein zum  
Adventsmarkt in unserer  
Kirche nach Grossbrembach  
am 7.12.2024.  
Beginn 17.00 Uhr

Der GKR

# Advent, Advent...

ein Licht, ein Lied, ein Gedicht \* mehr braucht es nicht  
für einen kurzen Moment der Besinnlichkeit!

Wir laden alle ein, die Sonntage im Advent durch kurzes Innehalten  
zu genießen.

Treffpunkt ist der Brauhausplatz.

Wie im letzten Jahr wollen wir einen Adventskranz aufstellen und  
jeden Sonntag mit dem Anzünden einer Kerze und einem Lied,  
einer Geschichte oder einem Gedicht ein gemeinsames Erlebnis  
in der dunklen Jahreszeit schaffen.

01. Dezember - 16.00 Uhr

15. Dezember - 16.00 Uhr

08. Dezember - 16.00 Uhr

22. Dezember - 16.00 Uhr

Euer  
*Heimatverein*  
Kleinbrennbach



# Musikalische Adventsandachten 2024

Die Kirchengemeinden der Region-Mitte laden Sie zu besinnlichen  
Adventsandachten mit Musik und anschließend  
Beisammensein bei heißen Getränken und Gebäck ein.  
Jeder und jede ist herzlich willkommen!

Sa, 30.11.2024	14:00	<b>Großneu- hausen</b>	mit Mitgliedern des Opernchores Erfurt, dem Chor Querbeet und dem Kinderchor Vogelsberg
	15:30	<b>Buttstädt</b>	Familien-Adventsingen
Sa, 01.12.2024	16:30	<b>Kleinbrennbach</b>	mit Gospelchor Heaven's Garden Erfurt
	17:00	<b>Buttstädt</b>	Adventsmusik mit Chören und Posaunen
MI 04.12.2024	18:30	<b>Niederreißen</b>	mit dem Kinderchor Buttstädt
Sa, 07.12.2024	14:00	<b>Vogelsberg</b>	mit dem Chor Querbeet und dem Kinderchor Vogelsberg
	15:30	<b>Teufleben</b>	mit dem Chor ehemaliger Pfortenser
	17:30	<b>Hardisleben</b>	mit dem Chor ehemaliger Pfortenser
	17:00	<b>Großbrennbach</b>	Adventsmarkt mit Chören
Sa, 08.12.2024	11:00	<b>Haindorf</b>	mit dem Chor ehemaliger Pfortenser
	14:00	<b>EBleben</b>	mit dem Chor ehemaliger Pfortenser
Di 10.12.2024	19:00	<b>Oberreißen</b>	mit dem Chorus Cantemus Naumburg
MI 11.12.2024	19:00	<b>Nirmsdorf</b>	mit dem Weimarer Männergesangsquartett
Fr, 13.12.2024	18:00	<b>Mannstedt</b>	Konzert mit Swinglive
Sa, 14.12.2024	18:00	<b>Großneu- hausen</b>	Konzert mit dem bulgarischen Bailton Dilian Kushev
Sa, 15.12.2024	16:00	<b>Ellersleben</b>	mit dem Chor Großbrennbach & Guthmannshausen
MI 18.12.2024	19:00	<b>Rudersdorf</b>	mit dem 9-Uhr-Chor Rudersdorf
Sa, 22.12.2024	14:00	<b>Guthmanns- hausen</b>	mit dem Chor Großbrennbach & Guthmannshausen
	15:00	<b>Leutenthal</b>	Familien-Adventsingen



Alle Märchenfans sind  
ganz herzlich eingeladen

am 13.12.24 um 15:30 Uhr

in die Zweifelderhalle

am Loh nach Buttstädt zu kommen

EINTRITT FREI!



Für das leibliche Wohl ist gesorgt  
Einlass ist ab 15:00 Uhr

Wir freuen uns auf euch und  
bedanken uns bei allen die  
uns unterstützen.



WEIHNACHTSMÄRCHEN

Die Gemeinde Olbersleben und Ellersleben sowie  
der Heimatverein Olbersleben laden ein zur

# Gemeinde- Weihnachtsfeier

## Do., 05.12.24

### 15 Uhr (Einlass ab 14.30 Uhr)

im weihnachtlich geschmückten Bürgerhaus in Olbersleben

- Kaffee und Kuchen
- Auftritt des Kindergarten „Zwergenland“
- Musikalische Unterhaltung durch „Starke“-Musik
- Abendbrot-Buffer

Eintritt frei  
mit Bus-Shuttle

**Anmeldung im:**

Bestell-, Geschenkeshop Bieleisch  
Köllecker Str. 32, Olbersleben  
Tel.: 036372 90525

**!! GESUCHT !!**

# NACHWUCHSSPIELER

**B-JUGEND**  
(Jahrgang 2008/2009)

**C-JUGEND**  
(Jahrgang 2010/2011)

Du hast Lust auf ein neues Hobby und möchtest dabei viel Spaß und gute Laune haben sowie neue Freundschaften schließen, bei Wettkämpfen zusammen mit deiner Mannschaft dein Können unter Beweis stellen und von den Zuschauern angefeuert werden?

Wir, der SV Empor Buttstädt, suchen Dich !!

Du bist im Jahr 2010/2011 bzw. 2008/2009 geboren und hast Lust deine sportliche Ader weiter zu fördern, dann melde Dich doch gerne bei uns oder komm einfach zum Training vorbei und schau dir das Geschehen an.

**Telefonnummer: 0171/5144227**

# Lese CAFÉ

IN  
DER BIBLIOTHEK  
KIRCHSTRASSE 2

**immer  
donnerstags  
ab 14 Uhr**



Wir freuen uns auch weiterhin auf Ihre Fotos! Jetzt hochladen unter:  
[lg-buttstaedt.de/landgemeinde-erleben/bilderupload](http://lg-buttstaedt.de/landgemeinde-erleben/bilderupload)



## Impressum

### Herausgeber

Gemeinde Buttstädt  
Großsener Weg 5  
99628 Buttstädt

☎ 036373 41-110

☎ Telefax: 036373 41190

✉ [poststelle@lg-buttstaedt.de](mailto:poststelle@lg-buttstaedt.de)

### Redaktionsleitung

Julia Deubler

### Satz & Gestaltung

Mediadesign

Michael Pfankuchen

### Druck

wir-machen-druck.de

### Bildnachweise

Adobe Firfly,  
Adobe Stock: 28734456, 80687713,  
193862553, 42162751, 7070104,  
150596953,  
Bild von M. Roth auf Pixabay



Webseite

[lg-buttstaedt.de](http://lg-buttstaedt.de)



Facebook

[facebook.com/Buttstaedt](https://facebook.com/Buttstaedt)



Instagram

[instagram.com/lg\\_buttstaedt](https://instagram.com/lg_buttstaedt)